



منظمة الأغذية
والزراعة
للأمم المتحدة

联合国
粮食及
农业组织

Food
and
Agriculture
Organization
of
the
United
Nations

Organisation
des
Nations
Unies
pour
l'alimentation
et
l'agriculture

Продовольственная и
сельскохозяйственная
организация
Объединенных
Наций

Organización
de las
Naciones
Unidas
para la
Agricultura
y la
Alimentación

**COMISION DE PESCA PARA EL ATLANTICO CENTRO-OCCIDENTAL
(COPACO)**

DECIMOSÉPTIMA REUNIÓN

Miami, Estados Unidos de America, 15-18 Julio 2019

Borrador del Programa de trabajo de la COPACO 2019-2020

Acción recomendada por la Comisión:

Se invita a la Comisión a

(i) examinar, modificar, si fuera necesario, y aprobar el proyecto de programa de trabajo de la COPACO (2019-2020),

(ii) proporcionar orientación sobre la elaboración de un futuro (nuevo) plan estratégico, teniendo en cuenta el proceso de transformación iniciado de la COPACO..

Introducción

1. El documento de información general "Actividades entre reuniones y asuntos remitidos a la atención de la Comisión. Actividades entre reuniones: revisión del Programa de trabajo de la COPACO 2019-2020" (WECAFC/XVII/2019/17) muestra el progreso del último período entre reuniones. Este documento demuestra que la gran mayoría (más del 85 por ciento) del programa de trabajo aprobado para 2016-2018 se ha ejecutado, con consultas extraordinariamente activas con los grupos de trabajo, lo que posteriormente dio lugar a más reuniones del Grupo asesor científico (GAC). En general, el último programa de trabajo parece realista y factible. Las principales contribuciones a la aplicación del Programa de trabajo de la Comisión fueron proporcionadas por diversos programas de los fondos fiduciarios de la FAO: el Programa de cooperación técnica (PCT) y el Programa ordinario. Actividades conjuntas con el CFMC, la CITES, la NOAA, el CRFM, OSPESCA, el GCFI, la IGFA, el IFREMER, el BID, la UE, el FMAM y el Banco Mundial han contribuido aún más a la aplicación de una amplia variedad de actividades de los grupos de trabajo conjuntos.

2. Los grupos de trabajo siguieron siendo instrumentos eficaces para la colaboración entre los miembros y las instituciones pertinentes. Se han obtenido resultados importantes y se han logrado avances importantes. A pesar de un aumento de la responsabilidad compartida en la organización entre los principales órganos regionales de pesca (ORP), es decir, el CRFM y OSPESCA, el apoyo a la iniciación y realización de las actividades sigue dependiendo mucho de la Secretaría de la COPACO.

3. La información general sobre el proceso de preparación del Programa de trabajo, en la que se exponen en detalle aspectos de las responsabilidades, la coordinación y la gestión, la financiación y los acuerdos conexos, la aplicación del programa de trabajo técnico, y los vínculos con los asociados regionales se presentó en un documento específico de la COPACO15 y se puede consultar en <http://www.fao.org/fishery/docs/DOCUMENT/wecafc/15thsess/14e.pdf> para mayor claridad.

4. La información anterior junto con el Plan estratégico 2014-2020 aprobado por la COPACO15, y el Programa de trabajo suscrito (2016-2017), de conformidad con lo dispuesto en el apéndice D del Informe de la 16.^a reunión¹ sigue siendo la base de este (proyecto de) programa de trabajo actualizado para 2019-2020.

5. El GAC, en su 10.^a reunión, celebrada por medios electrónicos el 4 de junio de 2019, examinó y aprobó el proyecto de programa de trabajo con las siguientes observaciones:

Para indicar la índole de colaboración del marco de ejecución del plan de trabajo y presupuesto

Hacer las modificaciones pertinentes respecto al grupo de trabajo sobre tiburones y rayas y el plan de gestión para los marlines

¹ Informe de la 16.^a reunión: <http://www.fao.org/3/a-i6031t.pdf>

Proyecto de Programa de trabajo para el período 2019-2020

Área de enfoque técnico 1. Mejorar la gobernanza de la pesca regional

Objetivo: Mejor gobernanza regional del sector de la pesca marina y la acuicultura para aumentar la eficacia de la conservación, la gestión y desarrollo, así como el uso sostenible de los recursos vivos marinos en el área de competencia de la COPACO.

Actividades	Resultados	Principal indicador del funcionamiento	Calendario	Se requiere la aprobación de la Comisión	Total del presupuesto necesario	Fuentes y estado del presupuesto	Asociados
1.1 Difusión de la información más reciente sobre el CCPR, Iniciativa de crecimiento azul I y concepto de economía azul e instrumentos y directrices afines	Recomendaciones para el mejoramiento y armonización de los marcos jurídicos para la pesca y la acuicultura en la región Recomendaciones para la incorporación en el marco de asistencia para el desarrollo en el sector de la pesca y la acuicultura (programas y proyectos).	Correos electrónicos y cartas a los miembros, para informarles de las directrices e instrumentos Respuesta al cuestionario del CCPR de la FAO Presentaciones en powerpoint y exposición en apoyo a las oficinas de los países y durante al menos un foro regional	2019-2020	No, para información	8 000	Moneda local estandarizada de la FAO (garantizada)	
1.2 Activación del Proyecto de iniciativa de pesca compartida en el Atlántico Centro	Mejorar la gobernanza regional de las poblaciones compartidos internacionalmente de importancia primordial para los Estados miembros de la	Pruebas de beneficios sostenibles de la mejora de la gestión de las poblaciones compartidos	2020-2025	No, para información	6 500 000	FMAM, ORP, FAO, asignación de cofinanciación de Situación, Tarea, Acción y Resultado	OSPESCA, CRFM, CFMC, IGFA, CI, CICAA, CANARI, NOAA Gobiernos

Occidental	<p>COPACO</p> <p>Armonización de la gestión de la pesca y marcos normativos adoptados y aplicados</p> <p>Instalación de un eficaz sistema de información y gestión del conocimiento y mejora de la práctica informativa</p> <p>Completo sistema de seguimiento y documentación activo y con producción de datos e información rigurosos</p>	<p>Ejecución de la participación en la toma de decisiones en materia de gestión regional y pertinentes</p> <p>Estado operativo de un completo sistema de seguimiento y documentación</p> <p>Datos e información rigurosos</p>				(STAR)	
1.3 Promoción del enfoque ecosistémico de la pesca (EEP) y la acuicultura (EEA)	<p>Incorporación del EEP y EEA en las políticas y estrategias nacionales de los miembros de la COPACO</p> <p>Elaboración de planes de conservación y de gestión de la pesca basados en el EEP</p>	<p>Documentos de políticas y estrategia nacionales</p> <p>Planes de gestión pesquera</p>	2019-2020		550 000	<p>CLME+ (Subproyecto de camarones y peces demersales)</p> <p>Fondos fiduciarios del FMAM</p> <p>PCT de la FAO</p> <p>Países miembros</p>	<p>CLME, OSPESCA, CRFM, UWI, CANARI</p> <p>CFMC</p> <p>Organizaciones de pescadores (CNFO, ...).</p>
1.4 Prestación de asesoramiento jurídico y normativo para la pesca de	<p>Recomendaciones de cambios en las políticas, estrategias, leyes y reglamentos</p> <p>Revisión de los marcos jurídicos de la pesca en</p>	<p>Informes de las misiones de los consultores y funcionarios técnicos de la FAO</p> <p>Estrategias, leyes y</p>	2019-2020	Para información en 2018	300 000	<p>PCT de la FAO</p> <p>FMAM (CLME+, StewardFish, cartera de la</p>	<p>CRFM, OSPESCA</p>

conformidad con el CCPR a los miembros de la COPACO	la zona de la COPACO	reglamentos nacionales Informe de examen				Propuesta de FAO-CAF).	
1.5 Facilitar la aplicación regional de las Directrices internacionales para la gestión de la pesca de aguas profundas en alta mar, de 2008	Presentación de informes por los miembros de la COPACO sobre las capturas de la pesca de aguas profundas en alta mar de las áreas 31 y 41, utilizando el formulario que figura en el apéndice 3 del Informe 1087. Funcionamiento eficaz del GT de la COPACO sobre la pesca en aguas profundas de alta mar, incluida la organización de la segunda reunión del GT	Al menos 10 miembros documentan sus capturas de pesca de aguas profundas en alta mar. Programa de investigación colaborativa sobre la pesca de aguas profundas con la oportunidad de sostener el funcionamiento del GT sobre pesca de aguas profundas	2019-2020	No	300 000	Programa FAO/FMAM zonas situadas fuera de la jurisdicción nacional Países miembros	PNUMA y CDB, y potenciales socios bilaterales
1.6 Apoyo de los miembros de la COPACO a la aplicación a nivel nacional de las Directrices internacionales para la ordenación de las capturas incidentales y la reducción de los descartes,	Proyecto del FMAM: "Gestión sostenible de las capturas incidentales en la pesca de arrastre en América Latina y el Caribe (REBYC-II LAC)", se cumplen los objetivos Elaboración del proyecto de estrategia regional de gestión de la pesca incidental	Aprobación de la gestión de la captura incidental por los países del REBYC II LAC: Brasil, Colombia, Costa Rica, México, Surinam, Trinidad y Tobago Recomendaciones para los miembros de la COPACO	2019-2020	Sí, la estrategia regional para examen del GAC en 2020 y aprobación de la COPACO en 2021	2 millones	FMAM FAO Países miembros	CRFM, OSPESCA

de la FAO, de 2010							
1.7 Promover la ratificación y aplicación del Acuerdo sobre medidas del Estado rector del puerto (Acuerdo sobre MERP) entre los miembros de la COPACO	Capacidad impartida entre por lo menos 10 miembros de la COPACO para la aplicación del Acuerdo sobre MERP en la región de la COPACO. Ratificación del Acuerdo sobre MERP por un mínimo de cinco miembros de la COPACO	Materiales para creación de capacidad para la aplicación del Acuerdo sobre MERP Miembros que figuran entre los países que han ratificado el Acuerdo sobre MERP	2019 -2020	No, solo para información	300 000	FAO NOAA CLME+ (subproyecto de camarones y peces demersales) Donantes bilaterales (Suecia, Corea)	CRFM, OSPESCA Frenar la pesca ilegal
1.8 Apoyo a la aplicación de las Directrices internacionales sobre la pesca en pequeña escala	Aplicación de las Directrices voluntarias para lograr la sostenibilidad de la pesca en pequeña escala en el contexto de la seguridad alimentaria y la erradicación de la pobreza (Directrices PPE) y promoción en la región de las Directrices voluntarias sobre la gobernanza responsable de la tenencia de la tierra, la pesca y los bosques en el contexto de la seguridad alimentaria nacional, con hincapié en el fortalecimiento de las organizaciones de pescadores	Los miembros de la COPACO adoptan las Directrices PPE y las Directrices sobre la tenencia Los miembros de la COPACO participan activamente en la planificación del Año Internacional de la pesca artesanal y la acuicultura (AIPAA 2022). Los miembros de la COPACO forman un grupo para coordinar las actividades regionales y	2019-2020	No, solo para información	230 000	FAO Gobierno de Noruega - Fondo Fiduciario FAO PPE Demasiado grande para no tenerlo en cuenta FMAM (StewardFish, CC4Fish, REBYC-II LAC)	UWI/CERMES CRFM CANARI OSPESCA Organizaciones de pescadores (CNFO, ..

		participar en los procesos mundiales de planificación para el AIPAA					
1.9 Mejorar la coordinación y la cooperación entre las organizaciones e instituciones nacionales y regionales responsables del SCV relacionada con la pesca en apoyo de sus esfuerzos comunes para prevenir, desalentar y eliminar la pesca INDNR.	<p>Funcionamiento eficaz del GT conjunto</p> <p>Grupo de trabajo regional sobre pesca ilegal, no declarada y no reglamentada.</p> <p>Incorporación de la pesca INDNR en los trabajos de otros grupos de trabajo conjuntos</p> <p>El PAR-INDNR informa de la elaboración de al menos tres PAN-INDNR</p> <p>Se hizo un estudio regional sobre la magnitud de la pesca INDNR</p> <p>La COPACO17 aprobó las recomendaciones promovidas a nivel nacional para la identificación de medidas eficaces en relación con los costos para combatir la pesca INDNR</p> <p>Fortalecimiento de</p>	<p>Informe de la cuarta reunión del GT</p> <p>Recomendaciones y orientación del GT</p> <p>Informes de seguimiento de la ejecución del Programa Estratégico de Acción (PEA) del CLME+ (especialmente las estrategias 2 y 6)</p> <p>Examen del país del cumplimiento del Acuerdo sobre MERP</p>	2019-2020	Sí, PAR-INDNR y recomendaciones para aprobación por la COPACO17	500 000	CLME+ (Subproyecto sobre camarones y peces demersales) NOAA UE Donantes bilaterales (Suecia, Corea, etc.)	Grupo de trabajo regional conjunto del CRFM y OSPESCA, IRSS

	capacidades para la colaboración regional en el seguimiento, control y vigilancia (SCV) de la pesca						
--	---	--	--	--	--	--	--

Área 2 de enfoque técnico: Aumento regional de la información y colaboración en materia de pesca

Objetivo: Mayor disponibilidad de la información indispensable para la gestión de la pesca, a través de la colaboración entre organizaciones, interinstitucional y entre proyectos en la región del Gran Caribe en materia de pesca, acuicultura y cuestiones afines, aprovechando las ventajas comparativas de cada uno, en apoyo a un desarrollo responsable y a la gestión del sector.

Actividades	Resultados	Principal indicador del funcionamiento	Calendario	Se requiere la aprobación de la Comisión	Total del presupuesto necesario	Fuentes y estado del presupuesto	
2.1 Fortalecimiento de la capacidad en materia de gestión del riesgo de desastres en el sector pesquero del Caribe	<p>Aplicación de la estrategia, plan de acción y propuesta de programa sobre la gestión del riesgo de desastres y la adaptación al cambio climático en la pesca y la acuicultura en la región de la CARICOM.</p> <p>Aplicación del proyecto del Fondo Especial para el cambio climático (FECC) titulado "Adaptación al cambio climático del sector pesquero del Caribe oriental" (CC4Fish)</p>	Incororación del EEP, análisis de la cadena causal y gestión de riesgos de desastres en los planes, políticas y legislación pesqueros en al menos tres países del Caribe	2019-2020	No	80 000	<p>FAO</p> <p>Países miembros</p> <p>FMAM</p> <p>PCT</p> <p>Fondo fiduciario de Noruega</p> <p>Fondos de MDF</p> <p>CC4FISH</p>	<p>CRFM, TNC</p> <p>CDEMA,</p> <p>CCCCC,</p> <p>UWI/CERMES</p> <p>CFDTI</p>
2.2 Prestación de	Proyectos de protocolos claros y	Proyectos de protocolos	2019-2020	No, solo para	35 000	<p>CRFM</p> <p>Países</p>	

asesoramiento técnico y jurídico para la ejecución de la Política Pesquera Común de la Comunidad del Caribe	completos elaborados Difusión del protocolo ya aprobado por el Consejo de Ministros "Protocolo sobre la adaptación al cambio climático y gestión del riesgo de desastres en la pesca y la acuicultura en virtud de la Política Pesquera Común de la Comunidad del Caribe"			información		miembros FAO CC4FISH	
2.3 Mejora de la gestión de la pesca de arrecifes y zonas marinas protegidas (ZMP)	Aumento de la capacidad entre los pescadores y los gerentes de pesca para participar eficazmente en la gestión de las zonas costeras y las ZMP Cartera del FMAM "Mejorar la economía azul mediante el desarrollo sostenible de la pesca en los grandes ecosistemas marinos del Caribe". Aprobado y ejecución iniciada	Informe de creación y pruebas de acciones hacia el establecimiento de un número convenido de áreas marinas protegidas y planes territoriales marinos	2019-2020	No, solo para información	1,5 millones	FMAM (Proyecto StewardFish) FAO Países miembros	PNUMA, CAMPAN, GCFL, TNC, WWF CERMES CANARI CAF CRFM OECO Organizaciones de pescadores, (incluido el CNFO)
2.4 Mejora de la recopilación,	Funcionamiento eficaz del Grupo de	Aumento de la tasa de	2019-2020	No, se informará de	400 000	FAO UE	FIRMS, CRFM y OSPESCA

<p>análisis y difusión regional y nacional de datos de pesca y acuicultura</p>	<p>trabajo de la COPACO sobre datos y estadísticas de pesca</p> <p>Base de datos regional de pesca y acuicultura establecida en la COPACO</p> <p>Participación de la COPACO y de sus miembros en la base de datos mundial de los ecosistemas marinos vulnerables.</p> <p>Participación de los miembros de la COPACO en el registro mundial de buques de la FAO</p> <p>Prueba del funcionamiento de un registro regional de barcos de pesca en el registro mundial</p> <p>Presentación del Proyecto Innovaciones tecnológicas de información pesquera</p>	<p>respuestas a las peticiones de la FAO de estadísticas anuales de pesca y acuicultura</p> <p>Pruebas de la participación de los miembros de la COPACO en las bases de datos del VME y del registro mundial</p> <p>Aprobación del Proyecto Innovaciones tecnológicas de información pesquera para el ordenamiento de los recursos y la adaptación al cambio climático en el Caribe (FIT4CC)</p>		<p>los resultados en la reunión</p>		<p>CLME+ (subproyecto de camarones y peces demersales)</p>	
--	--	--	--	-------------------------------------	--	---	--

	para el ordenamiento de los recursos y la adaptación al cambio climático en el Caribe (FIT4CC)						
2.5 Preparación y difusión de inventarios de los recursos y pesquerías regionales	<p>Preparar y compartir inventarios regionales de pesca, a través del Sistema de seguimiento de pesquerías y recursos (FIRMS)</p> <p>Asociación con todos los miembros y asegurar una información actualizada y accesible en apoyo a la gestión responsable de los recursos pesqueros.</p> <p>Publicación del Informe del taller sobre el fortalecimiento del intercambio de datos nacionales y regionales a través de FIRMS en apoyo a los planes regionales de gestión pesquera prioritarios del área de la COPACO</p>	<p>Publicación en línea de 13 nuevos inventarios</p> <p>Preparación de las atribuciones del GT. Preparados: Documento del marco de referencia para la recopilación de datos, Proyecto de directrices para la bitácora, Proyecto de acceso e intercambio de datos</p> <p>Aprobación y promoción activa del Marco de referencia para la reunión de datos regionales</p>	2019-2020	Sí, aprobación del Marco de referencia y la Lista de especies prioritarias por la COPACO17	200 000	FAO, FIRMS, CLME+ (Subproyecto de camarones y peces demersales) UE Países miembros	OSPESCA, CRFM, NOAA, IFREMER

	Realización de la segunda reunión del Grupo de trabajo de la COPACO sobre datos y estadísticas de pesca	El nivel de participación de los miembros en la determinación de las listas de las especies prioritarias y las subáreas de las especies que deben priorizarse, y difundir las políticas de las distintas series de datos por región Informe de la 2ª reunión publicado					
2.6 Aumentar la disponibilidad de información sobre la contribución de la pesca a la seguridad alimentaria y el valor social y económico del sector pesquero	Evaluaciones del valor del sector pesquero, y cadena de valor del pescado y los productos pesqueros al menos en cuatro países. Ejecución efectiva del Proyecto de crecimiento azul de la pesca y la acuicultura de ACP/DG-DEVCO	Estudios e informes Los miembros de la COPACO contribuyen al informe de <i>Illuminating Hidden Harvest</i>	2019-2020	No, solo para información	150 000	CLME+ FMAM (Subproyecto de camarones y peces demersales, Proyecto StewardFish de REBYC II LAC) ACP-UE PCT de la FAO	Cepal, INFOPECSA, CRFM, CERMES CANARI

	en países de una selección de cadenas de valor						
2.7 Participar y prestar asesoramiento e información a las actividades de los organismos asociados	Mayor intercambio de información y comunicación entre la Secretaría de la COPACO y otras partes interesadas de la pesca, la acuicultura y el medio ambiente activas en la región y en las regiones vecinas	Actas de las reuniones Informes de actividades de las organizaciones y proyectos asociados	2019-2020	No	10 000	Con cargo al presupuesto ordinario de la FAO	

Área 3 de enfoque técnico: Fortalecer la gestión de la pesca y enfoques de mejores prácticas para el desarrollo de la pesca y de la acuicultura.

Objetivo: Mayor capacidad de los pescadores y acuicultores para aplicar tecnologías modernas de producción, mejores prácticas de gestión y suministro de pescado y productos pesqueros de alta calidad e inocuos para consumo humano.

Actividades	Resultados	Indicador principal del funcionamiento	Calendario	Se requiere la aprobación de la Comisión	Total del presupuesto necesario	Fuentes y estado del presupuesto	Asociados
3.1 Fortalecer la capacidad de la Red de Organizaciones de Pescadores del Caribe (CNFO), organizaciones de pescadores primarias y nacionales	Representantes competentes de los pescadores que participan profesionalmente en los procesos de toma de decisiones en materia de gestión pesquera a nivel nacional Aplicación efectiva del proyecto StewardFish	Listas de asistencia de las actividades de creación de capacidad Manuales y otros materiales de construcción de capacidad preparados	2019-2020	No	250 000	Proyecto StewardFish FAO/FMAM CC4FISH	UWI/CERMES CANARI CNFO
3.2 Apoyo a la creación de un criadero regional de mariscos para el Gran Caribe	Estudio del plan de inversiones y comercial	Plan de inversiones y comercial Apoyo de subvención y de préstamo de un banco de desarrollo	2019-2020	No, sólo para información	150 000	Instituciones financieras internacionales y regionales Países miembros	CRFM como organismo principal - apoyo de la FAO y la COPACO
3.3 Establecimiento de actividades de demostración de acuicultura	Prácticas de acuicultura sostenible por productores en pequeña escala en diversos países miembros de la COPACO	Adaptación de las prácticas de acuicultura siguiendo los consejos dados Desarrollo de la acuaponía y cría en jaulas marinas;	2019-2020	No, sólo para información	300 000	PCT/ Fondo fiduciario de la FAO y apoyo de Telefood CC4FISH	Red de acuicultura de las Américas (RAA)

		producción de diversos manuales de acuicultura					
3.4 Desarrollo de mejores prácticas de gestión (MPG), directrices y códigos regionales en la acuicultura	Se elaboraron las Directrices regionales para la introducción responsable de especies acuícolas; se elaboraron MPG para especies específicas y códigos de prácticas desarrolladas y aprobadas por los acuicultores	Se promovieron Códigos de prácticas y MPG.	2019-2020	No, solo para información	70 000	PCT Proyecto del FMAM:	Red de acuicultura de las Américas (RAA)
3.5 Revisión del funcionamiento de la cadena de suministro de pescado en y mayor aplicación de las medidas de calidad e inocuidad del pescado	Capacidad creada en materia de Codex Alimentarius, HACCP, ISO, buenas prácticas de higiene y otras medidas de de calidad e inocuidad del pescado Recomendaciones y asesoramiento para mejorar la calidad e inocuidad del pescado	Mejora del suministro interno, reducción de la pérdida de pescado Mayor número de establecimientos autorizados para exportar a la Unión Europea, los Estados Unidos y Japón	2019-2020	No, solo para información	350 000	UE/ACP-UE FAO Países miembros	IICA, CRFM, BGI
3.6 Pesca sostenible de camarones y peces demersales en Brasil y las Guyanas	Funcionamiento eficaz del Grupo de trabajo de la COPACO/CRFM/IFREMER sobre camarones y peces demersales Se elaboró un Plan general de inversiones para la pesca de camarones y peces demersales Estudios de prefactibilidad de	Plan de gestión subregional preparado para que lo apruebe la COPACO18 en 2021	2019-2020	No, solo para información	150 000	CLME+ (Subproyecto sobre camarones y peces demersales) BID FAO Países miembros	CRFM, IFREMER, PNUMA

	<p>inversión preparados para dos países</p> <p>Aplicación de la estrategia PAE del CLME+ (Nº 6) de "Aplicar el enfoque del sistema ecosistémico de gestión, sistema ecosistémico de la pesca (SEP) a la plataforma continental de las Guyanas y Brasil, con especial referencia a la pesca de camarones y peces demersales".</p>						
3.7 Mejor gestión transfronteriza de la langosta del Caribe	<p>Funcionamiento eficaz del Grupo de trabajo de la COPACO sobre la langosta común, <i>Panulirus argus</i></p> <p>Se realizó la evaluación de recursos y se formuló un proyecto de plan de gestión regional</p> <p>Ejecución de la subestrategia 4A del PAE del CLME+ "Mejorar los acuerdos de gobernanza para la aplicación de un enfoque ecosistémico para la pesca de langosta"</p>	<p>Informes de las reuniones</p> <p>Plan de gestión regional para la langosta común del Caribe (<i>Panulirus argus</i>)</p> <p>Actividades de difusión y promoción</p>	2019-2020	Sí, Plan de gestión para que lo apruebe la COPACO17	150 000	PCT de la FAO NOAA CLME+ (Subproyecto sobre la langosta, coordinado por OSPESCA) Donantes potenciales	GT conjunto con el CRFM, OSPESCA, CFMC. UNEP-CEP/SPAW
3.8 Mejor gestión transfronteriza del pez volador en el Caribe oriental	<p>Funcionamiento eficaz del GT de la CRFM COPACO sobre el pez volador del Caribe oriental</p> <p>Ejecución de la subestrategia 5A del PAE del CLME+:</p>	<p>Informes sobre la ejecución del Plan subregional de gestión de la pesca de pez volador en el</p>	2019-2020		50 000	CRFM CLME+ (Subproyecto sobre la pesca del pez	GT conjunto con el CRFM

	Mejorar los acuerdos de gobernanza para la ejecución de un enfoque ecosistémico para la pesca del pez volador.	Caribe oriental				volador, coordinado por el CRFM) Con cargo al presupuesto ordinario de la FAO	
3.9 Mayor conocimiento y experiencia con DPC en alta mar	<p>Funcionamiento eficaz del Grupo de trabajo de la COPACO e IFREMER sobre la creación de un dispositivo sostenible de concentraciones de peces anclado (DCP). Finalización de manuales sobre las mejores prácticas en el sector de la pesca mediante con DCP anclados.</p> <p>Se elaboró un Proyecto de plan de gestión regional, informado por el Plan subregional de gestión del CRFM para la pesca con DCP anclados en el Caribe oriental. Se revisaron y publicaron los datos sobre la pesca con DCP anclados.</p>	<p>Manual definitivo</p> <p>Proyecto de plan de gestión regional para presentarlo en la COPACO18</p> <p>Informes de las reuniones del GT</p>	2019-2020	Sí, las recomendaciones y consejos se pasarán a la Comisión para que los apruebe la COPACO17	200 000	IFREMER, CFMC UE FAO	CRFM OSPESCA
3.10 fortalecer la capacidad de investigación y gestión del cobo rosado en el Caribe	Funcionamiento eficaz del GT de la CFMC/OSPESCA/CRFM/COPACO sobre el cobo rosado, <i>Strombus gigas</i> "	Informes del GT y dos grupos (de divulgación y asesoramiento científico, técnico	2019 - 2021	Sí, las recomendaciones y consejos se pasarán a la Comisión para que los apruebe	230 000	CFMC/NOAA, CITES, FAO CLME+ UE	Grupo de trabajo conjunto con el CFMC, OSPESCA, PNUMA-CEP/SPAW y

	<p>Plan de gestión regional para el cobo rosado traducido a todos los idiomas de la COPACO</p> <p>Activado el Grupo asesor científico, estadístico y técnico suministra orientación aplicable sobre factores de conversión para la elaboración y sobre dictámenes de extracción no perjudicial de formato y otras cuestiones para entender la dinámica de las poblaciones de caracol rosado</p> <p>Las dimensiones sociales (laboral, seguridad, salud, seguros de vida, etc.) se atienden dentro de las acciones prioritarias del GT</p> <p>Ejecución de la subestrategia 4B del PAE del CLME+</p>	y estadístico) Actualización para la CITES		la COPACO17		Países miembros	CRFM
3.11 Mejor gestión y conservación de la pesca de marlines en el Caribe	<p>Funcionamiento eficaz del GT de la COPACO/CRFM/CFMC OSPECA sobre la pesca recreativa</p> <p>Plan regional de manejo y conservación para marlines revisado y finalizado que involucra a las organizaciones de manejo obligatorias y otras</p> <p>Ejecución de la subestrategia</p>	Atribuciones revisadas e informes del GT Base de datos regional	2019-2020	No, las recomendaciones y consejos se pasarán a la Comisión para que los apruebe la COPACO17	2 millones	FMAM Banco Mundial Conservación internacional Países miembros FAO	IGFA, CICAA, CRFM, CFMC, OSPESCA, GCFI

	<p>5A del PAE del CLME+: Mejorar los acuerdos de gobernanza para la aplicación de un enfoque ecosistémico para la pesca de grandes pelágicos</p> <p>Mantener los resultados del Proyecto de marlines del Caribe (PMC)</p> <p>La disponibilidad de datos e información sobre las capturas y desembarques de la pesca recreativa ha aumentado</p>						
3.12 Mejor gestión y conservación de los tiburones	<p>Establecimiento de un grupo de trabajo conjunto sobre la conservación y gestión de los tiburones. Se elaboró un Plan de acción regional (PAR) para la conservación y gestión de los tiburones Otros dos miembros de la COPACO han llevado a cabo evaluaciones de las poblaciones de tiburones, y formularon y están ejecutando de PAN-tiburones</p>	<p>Atribuciones e informes del GT Un proyecto de PAR Número de PAN-tiburones elaborados por miembros de la COPACO Registros de aplicación</p>	2019-2020	No, aprobación del PAR en 2021 por la COPACO	160 000	Japón EE.UU. CITES Países miembros	CRFM, OSPESCA, CFMC y PNUMA- CEP/SPAW PEW
3.13 Mejor gestión y conservación de agregaciones de desove de meros y pargos	<p>Funcionamiento eficaz del GT del FMC/COPACO/OSPECA /CRFM/ sobre las agregaciones de desove</p>	<p>Informe del GT Proyecto de plan de gestión regional</p>	2019-2020	Recomendaciones de gestión regional por aprobar por la COPACO17	80 000	CFMC NOAA Países miembros	UNEP- CEP/SPAW CRFM CFMC NOAA

	Ejecución de los trabajos del CLME+ sobre peces de arrecife	Pruebas de aplicación regional de la temporada de veda para el mero de Nassau					
--	---	---	--	--	--	--	--

Área 4 de enfoque de gestión: Crear un ambiente propicio en la Secretaría de la COPACO para apoyar el logro de las metas y objetivos de la Comisión.

Metas:

- 1) Prestar un apoyo de alta calidad, administrativo, técnico, logístico y científico a la Comisión, el Grupo asesor científico y los grupos de trabajo.
- 2) Facilitar la comunicación y la colaboración entre los miembros y otras partes interesadas a través de una difusión eficaz de la información, formación, divulgación y creación de capacidad.

Activités	Produits	Indicateur de performance clé	Calendrier	Approbation de la Commission requise	Budget total requis	Sources de financement et situation	Partenaires
4.1 Organiser la 17ème session de la Commission en 2019	Recommandations et avis aux Membres de la COPACO sur la gestion des pêches dans la région	Programme de travail approuvé Rapport de la session	Juillet 2019	Non, pour information	200 000	NOAA Budget ordinaire de la FAO DG Mare de l'UE CLME+	Gouvernement fédéral des États-Unis UE Pays Membres
4.2 Organiser la 11ème réunion du GSC en 2020	Avis scientifiques à soumettre à l'examen de la Commission à sa 18ème session	Rapport de la réunion	Novembre 2020	Oui, par la COPACO 18 en 2021	25 000	Budget ordinaire de la FAO	
4.3 Lancement de la préparation de l'organisation de la 18ème session de la Commission, en 2021	Une session organisée en temps utile qui examinera la phase finale de la réforme de la COPACO (ORGP), ainsi que d'autres questions essentielles pour les membres de la Commission	Documents de référence préparés Pays hôte confirmé	2020	Oui, en 2021	20 000	Budget ordinaire de la FAO Contribution des Pays Membres	Pays hôte
4.4 Réorientation stratégique de la COPACO	Deuxième réunion préparatoire pour la transformation de la COPACO	Un rapport de l'atelier sur la 2ème réunion préparatoire pour	2019-2020	Oui, décisions en 2021	100 000	Programme ordinaire de la FAO Union européenne	Tous les membres

		la transformation de la COPACO en une ORGP Preuve de la mise en œuvre de la feuille de route (conseils de la COPACO 17)				Autres donateurs potentiels	
4.5 Faciliter l'organisation de réunions et d'ateliers de Groupes de travail (conjoint)	Ateliers, réunions de GT et autres événements organisés avec succès, en partenariat avec la COPACO	Rapports des événements et des ateliers	2019-2020	Non, uniquement pour information	--	Projets pertinents	Toutes les parties prenantes
4.6 Élaborer des projets et rechercher des fonds pour promouvoir le fonctionnement efficace à long terme de la Commission, la mise en œuvre de ses programmes de travail biennaux et de ses projets prioritaires	Au moins 2 projets de fonds fiduciaires préparés et soumis à des donateurs potentiels pour financement	Propositions de descriptifs de projets selon la présentation requise	2019-2020	Non, uniquement pour information	--	Membres de la COPACO	Toutes les parties prenantes pertinentes

4.7 El	Se estableció una	Informes de	2019-	Sí, para su		UNEP-	CRFM,
--------	-------------------	-------------	-------	-------------	--	-------	-------

<p>establecimiento de asociaciones con instituciones del medio ambiente y otros sectores</p>	<p>asociación formal con la CICAA</p> <p>Aumentó la colaboración con organizaciones internacionales y regionales, gubernamentales y no gubernamentales y de la sociedad civil como parte de un esfuerzo para mejorar los vínculos y la comprensión de temas populares, conservación del medio ambiente, promoción e inversión del sector privado en la gestión de los recursos.</p>	<p>seguimiento de la aplicación del Programa de acción estratégica (PAE) y el proyecto del CLME+</p> <p>Memorando de entendimiento con la CICAA</p> <p>Memorandos de entendimiento con otros asociados importantes</p>	<p>2020</p>	<p>aprobación por la 17.^a reunión</p>		<p>CEP/SPAW FAO FMAM</p>	<p>OSPESCA, TBF, IGFA, CICAA, varias ONG</p>
--	---	--	-------------	--	--	----------------------------------	--